

DAIMLER

REACH Information

Daimler Truck AG
Mercedes-Benz Special Trucks
MB Sonderfahrgestell
MB Special Chassis

Candidate List Version: 10.06.2022

10/2022

Уважаеми клиенти,

Влезият в сила на 1 юни 2007 г. във връзка с Регламента на ЕС относно химикалите (ЕО) № 1907/2006, (REACH - регистрация, оценка, разрешаване и ограничаване на химикали), има за цел да осигури защита на човешкото здраве и околната среда от възможните рискове при употребата на химикали.

Daimler Truck AG подкрепя целите на Регламента REACH. Член 33 от Регламента изисква да Ви предоставяме информация относно веществата, пораждащи особено безпокойство (SVHC), които са вложени в нашите продукти. Това изискване има за цел да гарантира безопасната работа с посочените вещества в продължение на целия жизнен цикъл на продукта.

Въз основа на законовите изисквания и вземайки предвид данните от доставчиците на Daimler Truck AG бяха идентифицирани следните вещества, които могат да се съдържат в над 0,1 тегловни процента от отделни изделия на този автомобил. При употребата на автомобила по предназначение не съществува опасност за хората и околната среда. Допълнителна информация относно безопасната употреба на Вашия автомобил ще откриете в ръководството за експлоатация.

Моля, обърнете внимание, че допълнително веществото олово (CAS-№7439-92-1) се съдържа в стартерната акумулаторна батерия, в сплави, наслявания, стъклени/керамични/ еластомерни компоненти, както и различни електронни компоненти (преди всичко лотове).

Група продукти	наименование на веществото	CAS NO.
Вентилатор	Chromium-trioxide	1333-82-0
Генератор	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Гумен Тампон	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Гумени Тапи	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Дизелов Двигател	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Електрически		
Кабелен Сноп	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Електронен Блок		
Тахограф	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Комплект Части		
Филтриращ Елемент		
На Маслен Филтър	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Крик	Nonylphenol	25154-52-3
Модул За		
Управление	Lead-monoxide	1317-36-8

Мост	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-	
	Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Отоплителен Уред	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Педал На Газта	Lead-monoxide	1317-36-8
Предавателна Кутия	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Спирачен		
Тръбопровод	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Стартер	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Тръбопровод За		
Състен Въздух	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Фар	Diboron-trioxide	1303-86-2
Формован Маркуч	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7

Poštovani kupče,

Cilj zakona koji je stupio na snagu 1. lipnja 2007. na temelju Uredbe (EZ) br. 1907/2006 (REACH - registracija, evaluacija, autorizacija i ograničavanje kemikalija) je zaštita ljudskog zdravlja i okoliša od mogućih opasnosti od kemikalija.

Tvrtka Daimler Truck AG podržava ciljeve Uredbe REACH. Članak 33. Zakona predviđa obvezu informiranja naših kupaca o posebno zabrinjavajućim tvarima (SVHC) u našim proizvodima. Cilj ove specifikacije je osigurati sigurno rukovanje definiranim tvarima tijekom cijelog životnog ciklusa proizvoda.

Na temelju zakonskih zahtjeva i uzimajući u obzir podatke dobavljača tvrtke Daimler Truck AG utvrđene su sljedeće tvari koje se u pojedinačnim proizvodima u ovom vozilu mogu nalaziti u koncentraciji većoj od 0,1 % masenog udjela. Pri namjenskoj uporabi vozila nema opasnosti za ljude i okoliš. Daljnje informacije o sigurnoj uporabi vozila možete pronaći u uputama za rad.

Molimo, vodite računa o tome da se olovo (CAS br. 7439-92-1) nalazi i u startnom akumulatoru, u legurama, premazima, staklenim/keramičkim/elastomernim komponentama te različitim elektroničkim komponentama (prije svega u lemovima).

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2

Diesel Engine	Tris(nonylphenyl)phosphite Alkanes, C14-17, chloro	26523-78-4 85535-85-9
Electrical Wiring Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol Imidazolidine-2-thione	80-05-7 96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide Lead-monoxide Diboron-trioxide	12626-81-2 1317-36-8 1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione Di-(2-ethylhexyl)phthalat	96-45-7 117-81-7
Parts Kit, Oil Filter Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione Diboron-trioxide	96-45-7 1303-86-2
Tachograph Control Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid Imidazolidine-2-thione Octamethylcyclotetrasiloxane Lead-monoxide Diboron-trioxide Alkanes, C14-17, chloro Di-(2-ethylhexyl)phthalat Chromium-trioxide Dodecamethylcyclohexasiloxane Trilead-dioxide-phosphonate	10043-35-3 96-45-7 556-67-2 1317-36-8 1303-86-2 85535-85-9 117-81-7 1333-82-0 540-97-6 12141-20-7
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Vážení zákazníci,

zákon, který vstoupil v platnost dne 1. června 2007 o nařízení EU o chemických látkách (ES) č. 1907/2006, (REACH - o registraci, hodnocení, povolování a omezování chemických látek), si klade za cíl zajistit ochranu lidského zdraví a životního prostředí před možnými riziky způsobenými chemickými látkami.

Společnost Daimler Truck AG podporuje cíle nařízení REACH. Článek 33 právních předpisů stanoví, že zákazník musí být informován o látkách vzbuzujících velmi velké obavy (SVHC) v našich produktech. Cílem tohoto ustanovení je zajistit bezpečné zacházení s definovanými látkami v průběhu celého životního cyklu výrobku.

Na základě právních předpisů a s přihlédnutím k informacím poskytnutým dodavateli společnosti Daimler Truck AG byly identifikovány následující látky, které se mohou v jednotlivých předmětech tohoto vozidla nacházet v koncentraci vyšší než 0,1 % hmotnostních. Při použití vozidla v souladu s určením neohroží žádné nebezpečí lidem ani životnímu prostředí. Další informace k bezpečnému používání vašeho vozidla naleznete v návodu k použití.

Nezapomeňte prosím, že olovo (č. CAS 7439-92-1) je také obsaženo ve startovacím akumulátoru, slitinách, povrstveních, skleněných/keramických/elastomerových a také různých elektronických součástech (zejména pájkách).

Produktová skupina	Název látky	č. CAS.
Alternátor	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Brzdové Vedení	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Elektrický Kabelový Svazek	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Jednotka Obslužná	Lead-monoxide	1317-36-8
	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
Náprava	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
	Pedál Akcelerace	Lead-monoxide
Převodovka	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8

Převodovka	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Pryžová Zátka	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Pryžový Nárazník	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Řídicí Jednotka		
Tachografu	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Sada Dílů Vložka		
Olejového Filtru	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Startér	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Světlomet	Diboron-trioxide	1303-86-2
Topné Zařízení	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tvarovaná Hadice	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Vedení Stlačeného		
Vzduchu	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Ventilátor	Chromium-trioxide	1333-82-0
Vznětový Motor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Zvedák	Nonylphenol	25154-52-3

Kære kunde,

Den lov, der trådte i kraft pr. 1. juni 2007 vedrørende EU-kemikaliereregulativet (EF) nr. 1907/2006, (REACH - Registrering, vurdering, godkendelse og begrænsning af kemikalier, har som formål at beskytte menneskers helbred og miljøet mod mulige risici forårsaget af kemikalier.

Daimler Truck AG understøtter REACHs formål. Artikel 33 i lovgivningen fastsætter at oplyse dig som kunde om særligt bekymrende stoffer (SVHC) i vores produkter. Formålet med dette krav er at sikre en sikker omgang med de definerede stoffer i hele produktets levetid.

På grundlag af lovkrav og under hensyntagen til angivelserne fra leverandører til Daimler Truck AG er følgende stoffer identificeret, som kan befinde sig i mere end 0,1 vægtprocent i enkelte af denne bils produkter. Ved tilsigtet brug af bilen er der ingen risiko for mennesker og miljø. Du finder flere oplysninger om sikker brug af din bil i instruktionsbogen.

Vær opmærksom på, at stoffet bly (CAS-nr. 7439-92-1) desuden er indeholdt i startbatteriet, i legeringer, belægninger, glas-/keramik-/ elastomer-komponenter samt diverse elektronikkomponenter (især lodninger).

Produktgruppe	Stof navn	CAS-nr.
Aksel	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Betjeningsenhed	Lead-monoxide	1317-36-8
Bremserør	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Delsæt Oliefilterindsats	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Dieselmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Donkraft	Nonylphenol
Elledningssæt	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Forlygte	Diboron-trioxide	1303-86-2

Formslange	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Gearkasse	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Gummibuffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gummiprop	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Speederpedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Styreenhed Fartskriver	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Trykluftrør	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Varmeapparat	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Ventilator	Chromium-trioxide	1333-82-0

Geachte klant,

de op 1 juni 2007 van kracht geworden wet inzake de Europese verordening over chemische stoffen (EG) nr. 1907/2006 (REACH - registratie, beoordeling, autorisatie en beperkingen van chemische stoffen) heeft als doel de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen tegen mogelijke risico's als gevolg van het gebruik van chemische stoffen.

Daimler Truck AG ondersteunt de doelstellingen van REACH. Artikel 33 in de wetgeving schrijft voor dat u als klant over zeer zorgwekkende stoffen (SVHC) in onze producten dient te worden geïnformeerd. Het doel van deze richtlijn is om gedurende de gehele levenscyclus van het product voor een veilige omgang met de gedefinieerde stoffen te zorgen.

Op basis van de wettelijke bepalingen en met inachtneming van de gegevens van de leveranciers van Daimler Truck AG zijn de volgende stoffen geïdentificeerd, die mogelijk voor meer dan 0,1 gewichtsprocent aanwezig zijn in de producten die het voertuig afzonderlijk produceert. Wanneer het voertuig volgens de voorschriften wordt gebruikt, bestaat geen gevaar voor mens en milieu. Meer informatie over het veilige gebruik van uw voertuig vindt u in de gebruiksaanwijzing.

Let erop dat de startaccu, legeringen, coatings, glazen/keramische/elastomeer onderdelen en diverse elektronische onderdelen (vooral de soldeerverbindingen) bovendien lood (CAS-nr. 7439-92-1) bevatten.

Productgroep	Stofnaam	CAS Nr.
As	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Bedieningseenheid	Lead-monoxide	1317-36-8
Dieselmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9	
Drukluchtleiding	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Dynamo	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9

Dynamo	Dibutylphthalate	84-74-2
Elektrische Kabelboom	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gaspedaal	Lead-monoxide	1317-36-8
Koplamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Krik	Nonylphenol	25154-52-3
Onderdelenset		
Oliefilterelement	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Regeleenheid		
Tachograaf	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Remleiding	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Rubberen Steun	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubberstop	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Startmotor	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Transmissie	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Ventilator	Chromium-trioxide	1333-82-0
Verwarmingseenheid	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Voorgevormde Slang	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

die zum 01. Juni 2007 in Kraft getretene Chemikalien-Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 (REACH - Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung von Chemikalien) hat sich zum Ziel gesetzt, den Schutz der menschlichen Gesundheit und der Umwelt vor möglichen Risiken auf Grund von Chemikalien zu gewährleisten.

Die Daimler Truck AG unterstützt die Ziele von REACH. Artikel 33 in der Gesetzgebung sieht vor, Sie als Kunden über besonders besorgniserregende Stoffe (SVHC) in unseren Produkten zu informieren. Ziel dieser Vorgabe ist es, den sicheren Umgang mit den definierten Stoffen über den gesamten Lebenszyklus des Produktes hinweg zu gewährleisten.

Auf Grundlage der gesetzlichen Vorgaben und unter Berücksichtigung der Angaben der Lieferanten der Daimler Truck AG wurden folgende Stoffe identifiziert, die sich zu mehr als 0,1 Gewichtsprozent in einzelnen Erzeugnissen dieses Fahrzeuges befinden können. Bei bestimmungsgemäßer Verwendung des Fahrzeugs besteht keine Gefährdung von Mensch und Umwelt. Weitere Informationen zum sicheren Gebrauch Ihres Fahrzeuges finden Sie in Ihrer Betriebsanleitung.

Bitte beachten Sie, dass zusätzlich der Stoff Blei (CAS-Nr. 7439-92-1) in der Starterbatterie, in Legierungen, Beschichtungen, Glas-/Keramik-/Elastomer-Bauteilen sowie diversen Elektronikbauteilen (v.a. Lote) enthalten ist.

Produktgruppe	Substanzname	CAS Nr.
Achse	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Bedieneinheit	Lead-monoxide	1317-36-8
Bremsleitung	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Dieselmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Druckluftleitung	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Elektrischer Leitungssatz	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fahrpedal	Lead-monoxide	1317-36-8

Formschlauch	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Getriebe	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Gummipuffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gummistopfen	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Heizgerät	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Lüfter	Chromium-trioxide	1333-82-0
Scheinwerfer	Diboron-trioxide	1303-86-2
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Steuergerät Tachograf	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Teilesatz Ölfiltreinsetz	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Wagenheber	Nonylphenol	25154-52-3

Dear customer,

The law concerning the European Commission's Regulation (EC) No 1907/2006 (REACH – the registration, evaluation, authorization, and restriction of chemicals), which went into effect on June 1, 2007, aims to protect human health and the environment from possible risks due to chemicals.

Daimler Truck AG supports the goals of REACH. Article 33 of the legislation requires our company to inform its customers about "substances of very high concern" (SVHCs) that are contained in our products. The purpose of this regulation is to guarantee the safe use of the defined substances throughout the entire life cycle of the respective product.

In fulfillment of these legal requirements, and taking into account the information provided by the suppliers of Daimler Truck AG, we have identified the following substances that may be present above a concentration of 0.1% (w/w) in the individual articles of this vehicle. The normal use of this vehicle does not create any risks for human beings or the environment. You can find further information about the safe use of your vehicle in the operating instructions.

Please note that in addition the substance lead (CAS No. 7439-92-1) is contained in the starter battery, in alloys, coatings, glass/ceramic/elastomer component parts and various electronic component parts (above all solders).

Product group	Substance name	CAS No.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8

Diesel Engine	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Electrical Wiring		
Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Parts Kit, Oil Filter		
Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tachograph Control		
Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Väga austatud klient,

01. juunil 2007 jõustunud ELi kemikaalimääruse (EÜ) nr 1907/2006 (REACH - kemikaalide registreerimine, hindamine, autoriseerimine ja piiramine) eesmärk on tagada inimeste tervise ja keskkonna kaitse võimalike kemikaalidest tulenevate riskide eest.

Daimler Truck AG toetab REACHi eesmärke. Seaduse artikkel 33 näeb ette, et klienti tuleb teavitada eriti murettekitavatest ainetest (SVHC) meie toodetes. Selle nõude eesmärk on tagada määratud ainetega ohutu ümberkäimine kogu toote eluea jooksul.

Seadusenõuete alusel ja Daimler Truck AG tarnija andmetel on määratletud, et järgmised ained ei tohi moodustada selle sõiduki üksikutes komponentides enam kui 0,1 kaaluprotsenti. Sõiduki sihipärasel kasutamisel ei kaasne mingit ohtu inimesele ja keskkonnale. Lisateavet oma sõiduki ohutu kasutamise kohta leiate oma kasutusjuhendist.

Palun arvestage, et täiendav pliikangas (CAS-nr 7439-92-1) starteriakus, sulamites, pinnakattes, klaasist / keraamilistes/ elastomeerist komponentides ja mitmesugustes elektroonilistes komponentides (eelkõige joodised) kuulub komplekti.

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2

Diesel Engine	Tris(nonylphenyl)phosphite Alkanes, C14-17, chloro	26523-78-4 85535-85-9
Electrical Wiring Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol Imidazolidine-2-thione	80-05-7 96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide Lead-monoxide Diboron-trioxide	12626-81-2 1317-36-8 1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione Di-(2-ethylhexyl)phthalat	96-45-7 117-81-7
Parts Kit, Oil Filter Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione Diboron-trioxide	96-45-7 1303-86-2
Tachograph Control Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid Imidazolidine-2-thione Octamethylcyclotetrasiloxane Lead-monoxide Diboron-trioxide Alkanes, C14-17, chloro Di-(2-ethylhexyl)phthalat Chromium-trioxide Dodecamethylcyclohexasiloxane Trilead-dioxide-phosphonate	10043-35-3 96-45-7 556-67-2 1317-36-8 1303-86-2 85535-85-9 117-81-7 1333-82-0 540-97-6 12141-20-7
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Arvoisa asiakas,

01. kesäkuuta 2007 voimaan astunutta EU:n kemikaaliasetusta (EY) nro 1907/2006, (REACH - kemikaalien rekisteröinti, arviointi, lupamenettelyt ja rajoitukset) koskevan lain tavoitteeksi on asetettu ihmisten terveyden ja ympäristön suojaaminen kemikaaleista aiheutuvilta mahdollisilta riskeiltä.

Daimler Truck AG tukee REACH-asetuksen tavoitteita. Lainsäädännön artiklassa 33 määrätään, että sinua on tiedotettava asiakkaana tuotteissamme olevista erityistä huolta aiheuttavista aineista (SVHC). Tämän määräyksen tavoitteena on taata määritettyjen aineiden turvallinen käsittely tuotteen koko elinkaaren ajan.

Lakisääteisten määräysten pohjalta ja Daimler Truck AG:n toimittajien tietoja noudattaen on tunnistettu seuraavat aineet, joita voi esiintyä yli 0,1 painoprosenttia tämän auton yksittäisissä valmisteissa. Kun autoa käytetään määräysten mukaisesti, ihmisiin ja ympäristöön ei kohdistu vaaroja. Autosi turvalliseen käyttöön liittyviä lisätietoja löytyy käyttöohjekirjasta.

Huomaa, että lisäksi myös lyijyä (CAS-nro 7439-92-1) on käynnistysakussa, seoksissa, päällysteaineissa, lasista/keramiikasta/elastomeerista valmistetuissa rakenneosissa sekä erilaisissa elektroniikkarakenneosissa (ennen kaikkea juotuksissa).

Tuoteryhmä	Aineen nimi	CAS-nro
Akseli	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Dieselmoottori	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9	
Generaattori	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
Dibutylphthalate	84-74-2	
Jarruputki	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9

Kaasupoljin	Lead-monoxide	1317-36-8
Käynnistinmoottori	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Käyttöyksikkö	Lead-monoxide	1317-36-8
Kumipuskin	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Kumitulppa	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Lämmityslaite	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Muotoletku	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Nosturi	Nonylphenol	25154-52-3
Ohjainlaite Ajopiirturi	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Osasarja		
Öljynsuodatinpanos	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Paineilmaputki	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Sähköjohtosarja	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tuuletin	Chromium-trioxide	1333-82-0
Vaihteisto	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Valonheitin	Diboron-trioxide	1303-86-2

Chère cliente, cher client,

En vigueur depuis le 1er juin 2007, la loi en application du règlement (CE) 1907/2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques, ainsi que les restrictions applicables à ces substances (REACH) a pour objectif de protéger la santé humaine et l'environnement de tout risque potentiel lié à des substances chimiques.

Daimler Truck AG soutient les objectifs de REACH. L'article 33 de la législation prévoit qu'en tant que client(e), vous devez être informé(e) de la présence de substances extrêmement préoccupantes (SVHC) présentes dans nos produits. L'objectif de cette disposition est de garantir la sécurité au contact des substances définies tout au long du cycle de vie du produit.

Sur la base des dispositions légales ainsi que des informations des fournisseurs de Daimler Truck AG, les substances suivantes ont été identifiées dans différents composants du présent véhicule avec un pourcentage du poids respectif de plus de 0,1 %. Si le véhicule est utilisé aux fins prévues, ces substances ne présentent aucun risque pour l'homme et l'environnement. Pour de plus amples informations sur l'utilisation sans risques de votre véhicule, veuillez consulter sa notice d'utilisation.

Veillez noter que du plomb (no CAS 7439-92-1) est également contenu dans la batterie de démarrage, les alliages, les revêtements, les composants en verre/en céramique/élastomères ainsi que dans divers composants électroniques (notamment du fil à plomb).

Groupe de produits	Nome de la substance	N° CAS
Alternateur	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Appareil De Chauffage	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Boîte De Vitesses	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Bouchon En		
Caoutchouc	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Butee Caoutchouc	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Calculateur		
Tachygraphe	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Conduite D'Air		
Comprimé	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Conduite De Frein	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Cric	Nonylphenol	25154-52-3
Démarreur	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2

Essieu	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Faisceau De Câbles Électrique	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Flexible Profile	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Jeu De Pièces Cartouche De Filtre À Huile	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Moteur Diesel	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Pédale D'Accélérateur	Lead-monoxide	1317-36-8
Phare	Diboron-trioxide	1303-86-2
Unite De Commande	Lead-monoxide	1317-36-8
Ventilateur	Chromium-trioxide	1333-82-0

Αγαπητή πελάτισσα, αγαπητέ πελάτη,

ο νόμος που αφορά στον Κανονισμό της Ευρωπαϊκής Επιτροπής (ΕΕ) αρ. 1907/2006 (REACH - για την καταχώριση, την αξιολόγηση, την αδειοδότηση και τους περιορισμούς των χημικών προϊόντων), έχει ως στόχο την προστασία της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος από πιθανούς κινδύνους λόγω των χημικών προϊόντων.

Η Daimler Truck AG υποστηρίζει τους στόχους του REACH. Το άρθρο 33 του νόμου προβλέπει την ενημέρωσή σας ως πελάτες για τις ουσίες στα προϊόντα μας που προκαλούν πολύ μεγάλη ανησυχία. Στόχος αυτής της οδηγίας είναι η διασφάλιση του ασφαλούς χειρισμού των συγκεκριμένων ουσιών σε όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος.

Βάσει αυτών των νομοθετικών απαιτήσεων και λαμβάνοντας υπόψη τις οδηγίες των προμηθευτών της Daimler Truck AG, ταυτοποιήθηκαν οι παρακάτω ουσίες που ενδέχεται να βρίσκονται σε μεμονωμένα εξαρτήματα αυτού του οχήματος σε ποσοστό πάνω από 0,1 τοις εκατό του βάρους. Κατά την κανονική χρήση του οχήματος δεν προκύπτει κανένας κίνδυνος για τον άνθρωπο και το περιβάλλον. Περισσότερες πληροφορίες για την ασφαλή χρήση του οχήματός σας θα βρείτε στις Οδηγίες Χρήσης σας.

Παρακαλούμε λάβετε υπόψη, ότι η ουσία του μολύβδου (αρ. CAS 7439-92-1) εμπεριέχεται επίσης στην μπαταρία μίζας, σε κράματα, επιστρώσεις, γυάλινα/κεραμικά/ελαστομερή εξαρτήματα, καθώς και διάφορα ηλεκτρονικά εξαρτήματα (κυρίως συγκολλητικά κράματα).

Ομάδα προϊόντων	Το όνομά της ουσίας	Αρ. CAS
Ανεμιστήρας	Chromium-trioxide	1333-82-0
Άξονας	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Γρύλος	Nonylphenol	25154-52-3
Διαμορφωμένος Εύκαμπτος Σωλήνας	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Δυναμό	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Εγκέφαλος Ταχογράφου	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Ελαστικό Πώμα	Imidazolidine-2-thione	96-45-7

Ελαστικό Στοπ	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Κιβώτιο Ταχυτήτων	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Μίζα	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Μονάδα Χειρισμού	Lead-monoxide	1317-36-8
Πεντάλ Επιτάχυνσης	Lead-monoxide	1317-36-8
Πετρελαιοκινητήρας	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9	
Προβολείς	Diboron-trioxide	1303-86-2
Σετ Εξαρτημάτων		
Στοιχείο Φίλτρου		
Λαδιού	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Σετ Ηλεκτρικών		
Καλωδίων	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Συσκευή Θέρμανσης	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Σωλήνας Πεπιεσμένου		
Αέρα	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Σωλήνας Φρένων	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9

Tisztelt Ügyfelünk!

Az EU 2007. június 1-jén hatályba léptetett, vegyi anyagokra vonatkozó, 1907/2006/EK sz. törvényének (REACH - a vegyi anyagok regisztrálása, értékelése, engedélyezése és korlátozása) célja, hogy biztosítsa az emberi egészség és a környezet védelmét a vegyi anyagokból adódó lehetséges kockázatoktól.

A Daimler Truck AG támogatja a REACH céljait. A törvényhozás 33. cikke előírja, hogy Önt mint ügyfelünket a termékeinkben lévő, különös aggodalomra okot adó anyagokról (SVHC) tájékoztassuk. Ennek az előírásnak a célja, hogy biztosítsa a meghatározott anyagok biztonságos kezelését a termék egész életciklusa alatt.

A törvényi előírások alapján és a Daimler Truck AG szállítói által megadott adatok figyelembe vételével a következő olyan anyagokat azonosítottuk, amelyek több mint 0,1 tömegszázalékban fordulhatnak elő ennek a gépkocsinak az egyes gyártmányaiban. A gépkocsi rendeltetésszerű használata esetén nem áll fenn az ember és a környezet veszélyeztetése. További információkat talál gépkocsija biztonságos használatáról a Kezelési útmutatóban.

Ügyeljen arra, hogy kiegészítőleg ólom (CAS-sz. 7439-92-1) van az indítóakkumulátorban, az ötvözetekben, a bevonatokban, az üveg-/kerámia-/ elasztomer-alkatrészekben, valamint különböző elektronikus alkatrészekben (mindenekelőtt a forrasanyagokban).

Termékcsoport	Anyag neve	CAS-szám
Alakos Cső	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Autóemelő	Nonylphenol	25154-52-3
Dízelmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9	
Elektromos Vezetékköteg	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fékvezeték	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Fényszóró	Diboron-trioxide	1303-86-2
Fűtőkészülék	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Gázpedál	Lead-monoxide	1317-36-8
Generátor	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
Dibutylphthalate	84-74-2	
Gumi Záródugó	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gumiutkozo	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Indítómotor	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Kezeloegyseg	Lead-monoxide	1317-36-8

Olajszűrőbetét		
Alkatrészkészlet	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Sebességváltó	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Sűrítettlevegő-vezeték	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Tachográf		
Vezérlőegység	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Tengely	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Ventilátor	Chromium-trioxide	1333-82-0

Ágæti viðskiptavinur,

Efnareglugerð Evrópusambandsins (EB) nr. 1907/2006 (REACH - um skráningu, mat, leyfisveitingu og takmarkanir, að því er varðar efni) sem tók gildi 1. júní 2007 hefur að markmiði að vernda heilsu manna og umhverfið gegn hugsanlegri hættu af völdum íðefna.

Daimler Truck AG styður markmið REACH-reglugerðarinnar. Í 33. grein reglugerðarinnar er kveðið á um að okkur sé skylt að veita viðskiptavinum upplýsingar um sérlega varasöm efni (SVHC) í vörum okkar. Markmiðið með þessu ákvæði er að tryggja örugga meðhöndlun tilgreindu efnanna meðan á líftíma vörunnar stendur.

Á grundvelli lagaákvæða og með hliðsjón af upplýsingum frá birgjum Daimler Truck AG hafa verið borin kennsl á eftirfarandi efni sem kunna að vera fyrir hendi í meiri styrk en sem nemur 0,1% massahlutfalli í tilteknum hlutum þessarar bifreiðar. Ef notkun bílsins er með fyrirhuguðum hætti stafar hvorki fólki né umhverfi hættu af henni. Frekari upplýsingar um örugga notkun bifreiðarinnar er að finna í notendahandbók hennar.

Vinsamlegast athugið að efnið blý (CAS-númer 7439-92-1) er einnig að finna í rafgeyminum, málmblöndum, húðun, íhlutum úrgleri, keramíki eða teygjuefnum sem og hinum ýmsu rafeindaíhlutum (einkum í lóðun).

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8

Diesel Engine	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Electrical Wiring		
Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Parts Kit, Oil Filter		
Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tachograph Control		
Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Gentile Cliente,

la legge entrata in vigore il 1° giugno 2007 in applicazione del Regolamento dell'Unione Europea sulle sostanze chimiche (CE) n. 1907/2006, (REACH - registrazione, valutazione, autorizzazione e restrizione delle sostanze chimiche), ha lo scopo di garantire la tutela della salute delle persone e dell'ambiente dai possibili rischi derivanti dalle sostanze chimiche.

Daimler Truck AG sostiene gli obiettivi del REACH. L'articolo 33 della norma prevede che i Clienti siano informati della presenza di sostanze estremamente preoccupanti (SVHC) nei nostri prodotti. L'obiettivo di questa disposizione è garantire un uso sicuro di tali sostanze nell'arco dell'intero ciclo di vita del prodotto.

Sulla base delle norme di legge e in considerazione dei dati rilasciati dai fornitori di Daimler Truck AG sono state identificate le seguenti sostanze che possono essere presenti in singoli componenti di questo veicolo con una concentrazione superiore allo 0,1% del peso. Se il veicolo viene utilizzato in normali condizioni di impiego, per le persone e l'ambiente non sussiste alcun pericolo. Ulteriori informazioni per un utilizzo sicuro della vettura sono disponibili nelle relative Istruzioni d'uso.

Si fa notare che nella batteria di avviamento, in leghe, in rivestimenti, in componenti di vetro/ceramica/elastomero e in diversi componenti elettronici (soprattutto piombature) è contenuta anche la sostanza piombo (n. CAS 7439-92-1).

Gruppo di prodotti	Nome della sostanza	N.° CAS
Alternatore	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Asse	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
	Cambio	Boric acid
Imidazolidine-2-thione		96-45-7
Octamethylcyclotetrasiloxane		556-67-2
Lead-monoxide		1317-36-8
Diboron-trioxide		1303-86-2
Alkanes, C14-17, chloro		85535-85-9
Di-(2-ethylhexyl)phthalat		117-81-7
Chromium-trioxide		1333-82-0
Dodecamethylcyclohexasiloxane		540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	

Centralina Di Comando		
Tachigrafo	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Condotto Dell'Aria		
Compressa	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Cric	Nonylphenol	25154-52-3
Faro	Diboron-trioxide	1303-86-2
Fascio Di Cavi Elettrici	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Flessibile Sagomato	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Kit Di Pezzi Cartuccia		
Del Filtro Dell'Olio	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Motore Diesel	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Motorino Di Avviamento	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Pedale		
Dell'Acceleratore	Lead-monoxide	1317-36-8
Riscaldatore	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tampone In Gomma	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tappo In Gomma	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tubazione Del Freno	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Unità Di Comando	Lead-monoxide	1317-36-8
Ventola	Chromium-trioxide	1333-82-0

Cienījamā kliente, godātais klient!

2007. gada 1. jūlijā spēkā stājās likums saistībā ar Eiropas ķīmikāliju regulu (EK) Nr. 1907/2006 (REACH – par ķīmikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu), kura mērķis ir aizsargāt cilvēku veselību un apkārtējo vidi no iespējamajiem ķīmisko vielu riskiem.

Daimler Truck AG atbalsta REACH mērķus. Likuma 33. pantā noteikts, ka jums kā klientam jābūt informētam par vielām, kas rada lielas bažas (SVHC), mūsu produktos. Šī nosacījuma mērķis ir nodrošināt drošu rīcību ar noteiktajām vielām visā produkta dzīves cikla laikā.

Pamatojoties uz likuma nosacījumiem un ņemot vērā Daimler Truck AG piegādātāju datus, tikušas identificētas tālāk norādītās vielas, kuras atsevišķos šī transportlīdzekļa izstrādājumos varētu būt vairāk nekā 0,1 % no produkta masas. Pareizi lietojot transportlīdzekli, nepastāv nekāda bīstamība cilvēku veselībai vai apkārtējai videi. Papildu informāciju par drošu jūsu transportlīdzekļa lietošanu skatiet lietošanas instrukcijā.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka startera akumulators, sakausējumi, stikla/keramikas/elastomēru konstrukcijas elementi, kā arī dažādi elektroniskie konstrukcijas elementi (jo īpaši lodējumi) papildus satur svinu (CAS Nr. 7439-92-1).

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8

Diesel Engine	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Electrical Wiring		
Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Parts Kit, Oil Filter		
Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tachograph Control		
Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Gerb. kliente,

2017 m. birželio 1 d. įsigaliojęs įstatymas dėl ES cheminių medžiagų reglamento (EB) Nr. 1907/2006, (REACH – cheminių medžiagų registracija, įvertinimas, autorizacija ir apribojimai) užsibrėžė tikslą saugoti žmonių sveikatą ir aplinką nuo cheminių medžiagų galimai keliamų rizikų.

Daimler Truck AG taip pat remia REACH tikslus. Įstatymo 33 straipsnis numato, kad turime Jus, kaip klientą, informuoti apie mūsų gaminiuose esančias, labai didelį susirūpinimą keliančias medžiagas (SVHC). Šio reikalavimo tikslas – užtikrinti, kad per visą gaminio gyvavimo ciklą bus saugiai elgiamasi su nurodytomis medžiagomis.

Remiantis teisiniais reikalavimais ir atsižvelgiant į Daimler Truck AG tiekėjų pateiktą informaciją, buvo nustatytos šios medžiagos, kurių atskirose šios transporto priemonės dalyse gali būti daugiau nei 0,1 masės procentinės dalies. Naudojant transporto priemonę pagal paskirtį, pavojaus žmonėms ir aplinkai nėra. Daugiau informacijos apie saugų Jūsų transporto priemonės naudojimą rasite savo naudojimo instrukcijoje.

Prašome atkreipti dėmesį, kad yra naudojamas švinas (CAS-Nr. 7439-92-1), kuris randamas starterio akumuliatoriuje, lydiniuose, sluoksniuose, stikle / keramikos / elastomero komponentuose ir įvairiuose elektroniniuose komponentuose (ypač lydmetaluose).

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3

Diesel Engine	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Electrical Wiring		
Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Parts Kit, Oil Filter		
Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tachograph Control		
Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Gheżiež kliġenti,

Il-liġi li dahlet fis-seħħ. fl-1 ta' Ġunju 2007 dwar ir-Regolament fuq is-Sustanzi Kimiċi (KE) Nru 1907/2006 (REACH - reġistrazzjoni, valutazzjoni, awtorizzazzjoni u restrizzjoni ta' sustanzi kimiċi), għandha l-għan li tħares is-saħħa tal-bniedem u l-ambjent minn riskji li jistgħu jiġu mis-sustanzi kimiċi.

Id- Daimler Truck AG tirrispetta l-għanijiet ta' REACH. L-Artikolu 33 fil-leġiżlazzjoni jinkludi d-dritt li intom bħala kliġenti tkunu infurmati dwar sustanzi ta' tħassib serju ħafna (SVHC) fil-prodotti tagħna. L-għan ta' din il-liġi hu li jkun ipprovdut l-użu sigur ta' sustanzi definiti matul iċ-ċiklu tal-ħajja kollu tal-prodott.

Abbażi tad-dispożizzjonijiet legali u skont l-informazzjoni mogħtija mill-fornituri ta' Daimler Truck AG, ġew identifikati dawn is-sustanzi li ġejjin bħala sustanzi li jista' jkollhom piż ta' iktar minn 0.1% f'ċertu prodotti f'din il-vettura. Waqt l-użu kif suppost tal-vettura m'hemm l-ebda periklu għall-bniedem jew l-ambjent. Iktar informazzjoni dwar l-użu sigur tal-vettura tagħkom tistgħu ssibuha fil-manwal għall-operatur.

Jekk jogħġbok innota li ċ-ċomb (Nru tas-CAS 7439-92-1) huwa sustanza li tinsab mhux biss fil-batterija tal-istarter iżda wkoll f'ligi, kisi, komponenti tal-ħġieġ, taċ-ċeramika jew tal-elastomeri kif ukoll f'diversi komponenti elettronici (speċjalment l-istann).

Product group	Substance name	CAS no.
Accelerator Pedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Axle	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Brake Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Compressed-Air Line	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Control Device	Lead-monoxide	1317-36-8
Diesel Engine	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3

Diesel Engine	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Electrical Wiring		
Harness	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fan	Chromium-trioxide	1333-82-0
Headlamp	Diboron-trioxide	1303-86-2
Heater	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Molded Hose	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Parts Kit, Oil Filter		
Element	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Rubber Buffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Rubber Plug	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Starter	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Tachograph Control		
Unit	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Transmission	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	
Vehicle Jack	Nonylphenol	25154-52-3

Kjære kunde,

den 01. juni 2007 trådte det i kraft en lov om EU-kjemikaliedirektiv (EG) Nr. 1907/2006, (REACH - registrering, evaluering, tillatelse og begrensning av kjemikalier, har som mål å garantere at mennesker helse og miljøet er beskyttet mot mulig risiko på grunn av kjemikalier.

Daimler Truck AG støtter målene til REACH. Artikkel 33 i loven pålegger at du som kunde skal informeres om spesielt bekymringsfulle stoffer (SVHC) i våre produkter. Formålet med denne spesifikasjonen er å garantere sikker håndtering av de angitte stoffene gjennom hele produktets livssyklus.

Med utgangspunkt i gjeldende lovbestemmelser og opplysninger gitt av leverandørene til Daimler A er følgende stoffer identifisert som enkelte produkter i denne bilen kan inneholde mer enn 0,1 vektprosent av. Ved tiltenkt bruk av bilen er det ikke noen fare for mennesker eller miljø. Ytterligere informasjon om sikker bruk av din bil, finner du i bruksanvisningen.

Vær oppmerksom på at også stoffet bly (CAS-nr. 7439-92-1) finnes i startbatteriet, i legeringer, belegg, glass-/keramikk-/elastomer-komponenter samt diverse elektronikkomponenter (først og fremst lodding).

Product group	Substans navn	CAS nr.
Aksel	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Bremseledning	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Delesett		
Oljefilterinnsats	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Dieselmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Elektrisk Ledningssett	4,4'-Isopropylidenediphenol
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Formslange	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Frontlykter	Diboron-trioxide	1303-86-2

Gasspedal	Lead-monoxide	1317-36-8
Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
Girkasse	Dibutylphthalate	84-74-2
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Gummibuffer	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gummiplugg	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Jekk	Nonylphenol	25154-52-3
Kjølevifte	Chromium-trioxide	1333-82-0
Kontrollpanel	Lead-monoxide	1317-36-8
Startmotor	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Styreenhet Fartsskriver	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Trykkluftledning	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Varmeapparat	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2

Szanowna Klientko, Szanowny Kliencie,

Ustawa, która weszła w życie 1 czerwca 2007 r., dotycząca rozporządzenia UE w sprawie stosowania chemikaliów (WE) nr 1907/2006, (REACH - rejestracja, ocena, zezwolenie i ograniczanie obrotu chemikaliów) ma na celu zapewnienie ochrony zdrowia ludzkiego oraz środowiska naturalnego przed potencjalnymi ryzykami związanymi z chemikaliami.

Daimler Truck AG wspiera realizację celów REACH. W art. 33 tego aktu prawnego przewidziano informowanie klientów o substancjach w naszych produktach, wzbudzających szczególnie duże obawy (SVHC). Celem tej wytycznej regulacji jest zapewnienie bezpiecznego obchodzenia się ze zdefiniowanymi substancjami przez cały cykl życia produktu.

Na podstawie wytycznej ustawowej i z uwzględnieniem informacji dostawców Daimler Truck AG zidentyfikowane zostały następujące substancje, których zawartość w poszczególnych wyrobach tego pojazdu przekracza 0,1 procenta wagowego. W przypadku użytkowania pojazdu zgodnie z przeznaczeniem nie ma zagrożenia dla ludzi i środowiska naturalnego. Dalsze informacje w zakresie bezpiecznego użytkowania pojazdu są dostępne w instrukcji obsługi.

Proszę pamiętać, że w akumulatorze rozruchowym, w stopach, powłokach, elementach szklanych/ceramicznych/elastomerowych oraz w różnych elementach elektronicznych (przede wszystkim w lutach) zawarty jest ołów (nr CAS 7439-92-1).

Grupa produktów	Nazwa substancji	Nr CAS
Alternator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Korek Gumowy	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Moduł Sterujący		
Tachografu	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Nagrzewnica	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Oś	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Panel Obsługi	Lead-monoxide	1317-36-8
Pedał Gazu	Lead-monoxide	1317-36-8

Podnośnik		
Samochodowy	Nonylphenol	25154-52-3
Przewód Hamulcowy	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Przewód Kształtowy	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Przewód Sprężonego Powietrza	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Reflektor	Diboron-trioxide	1303-86-2
Rozrusznik	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Silnik Wysokoprężny	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Skrzynia Biegów	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Wentylator	Chromium-trioxide	1333-82-0
Wiązka Przewodów Elektrycznych	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Zderzak Gumowy	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Zestaw Części Wkładu Filtra Oleju	N,N-Dimethylformamide	68-12-2

Caro/a cliente,

A legislação relativa ao regulamento de produtos químicos na UE (CE) n.º 1907/2006 (REACH - registo, avaliação, autorização e restrição dos produtos químicos), em vigor desde 1 de junho de 2007, tem como objetivo garantir a proteção da saúde humana e do ambiente contra os eventuais riscos resultantes de produtos químicos.

A Daimler Truck AG apoia os objetivos do REACH. O artigo 33.º da legislação prevê que, enquanto cliente, deverá estar informado sobre a presença de substâncias que suscitem elevada preocupação (SVHC) nos nossos produtos. Esta diretiva tem como objetivo assegurar o manuseamento seguro dos materiais definidos ao longo da vida útil do produto.

Com base nos requisitos legais e tendo em conta as informações dos fornecedores da Daimler Truck AG, foram identificados os seguintes materiais que acusaram mais de 0,1% (percentagem em peso) em produtos deste veículo. Não há qualquer perigo para pessoas e para o ambiente nas condições de utilização previstas para o veículo. Poderá encontrar mais informações sobre a utilização segura do seu veículo no manual de instruções.

Ter atenção à presença adicional da substância chumbo (n.º CAS 7439-92-1) na bateria do motor de arranque, em ligas, revestimentos, componentes de vidro/cerâmica/elastómeros, bem como em diversos componentes eletrónicos (sobretudo na solda).

Grupo de produtos	Nome da substância	N.º CAS
Alternador	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Aquecedor	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Bujao De Borracha	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Caixa De Mudanças	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
	Chicote Elétrico	4,4'-Isopropylidenediphenol
Imidazolidine-2-thione		96-45-7
Eixo	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3

Eixo	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Farol	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Jogo De Peças, Elemento Filtro De Óleo	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Macaco	Nonylphenol	25154-52-3
Módulo De Comando Do Tacógrafo	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Motor De Partida	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Motor Diesel	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
Pedal Do Acelerador	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Lead-monoxide	1317-36-8
Tampao De Borracha	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tubo Flexível Moldado	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Tubulação De Ar Comprimido	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Tubulação Do Freio	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Unidade De Operacao	Lead-monoxide	1317-36-8
Ventilador	Chromium-trioxide	1333-82-0

Stimată clientă, stimate client,

Legea care a intrat în vigoare la 1 iunie 2007 referitoare la Regulamentul UE (CE) nr. 1907/2006 privind substanțele chimice (REACH - înregistrarea, evaluarea, autorizarea și restricționarea substanțelor chimice) și-a stabilit drept obiectiv protecția sănătății oamenilor și a mediului înconjurător împotriva potențialelor riscuri cauzate de substanțele chimice.

Daimler Truck AG susține obiectivele REACH. Articolul 33 din lege prevede informarea dumneavoastră, în calitate de client, cu privire la substanțele care prezintă motive de îngrijorare deosebită (SVHC) conținute în produsele noastre. Obiectivul acestei cerințe este de a asigura manipularea în siguranță a substanțelor definite, pe tot parcursul ciclului de viață al produsului.

Pe baza cerințelor legale și luând în considerare informațiile puse la dispoziție de furnizorii Daimler Truck AG, au fost identificate următoarele substanțe, care se pot găsi într-un procent de greutate mai mare de 0,1 în componentele individuale ale acestui autovehicul. În cazul utilizării corespunzătoare a autovehiculului, nu există niciun pericol pentru om și mediu. Informații suplimentare despre utilizarea sigură a autovehiculului pot fi găsite în manualul de utilizare.

Vă rugăm să aveți în vedere faptul că în bateria de pornire, în aliaje, în diverse straturi, în componentele din sticlă/ceramică/elastomer, precum și în diverse componente electronice (din toate versiunile) este conținut în plus plumb (nr. CAS 7439-92-1).

Grup de produse	Numele substanței	Nr. CAS
Aparat Încălzire	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Cabla Electric	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Calculator Tahograf	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Conductă De Aer		
Comprimat	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Conductă De Frână	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Cric	Nonylphenol	25154-52-3
Cutie De Viteze	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Demaror	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Dop Din Cauciuc	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Far	Diboron-trioxide	1303-86-2
Furtun Turnat	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2

Lagăr Din Cauciuc	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Motor Diesel	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
		Lead-monoxide
Punte	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Set De Piese Cartuş		
Filtru Ulei	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Unitate De Comandă	Lead-monoxide	1317-36-8
Ventilator	Chromium-trioxide	1333-82-0

Kära kunder,

den 1 juni 2007 trädde lagstiftningen för EU:s kemikalieförordning (EG) nr. 1907/2006 (REACH – registrering, utvärdering, tillstånd och begränsningar av kemiska ämnen) i kraft, som syftar till att skydda människors hälsa och miljön från möjliga faror som uppstår vid användning av kemikalier.

Daimler Truck AG stödjer målen hos REACH. Artikel 33 i lagstiftningen föreskriver att du som kund ska informeras om särskilt farliga ämnen (SVHC) i våra produkter. Syftet med denna föreskrift är att säkerställa säker hantering av de definierade ämnena under produktens hela livscykel.

Utifrån de rättsliga föreskrifterna och information från Daimler Truck AG:s leverantörer, identifierades följande ämnen, som i enskilda produkter i detta fordon kan ha en viktprocent på mer än 0,1. Om fordonet används som avsett föreligger det ingen fara för människor eller miljön. Mer information om säker användning av ditt fordon hittar du i bruksanvisningen.

Observera att ämnet bly (CAS-nr 7439-92-1) dessutom finns i startbatteriet, i legeringar, ytbehandlingar, glas-/keramik-/elastkomponenter samt diverse elektroniska komponenter (framför allt lod).

Produktgrupp	Substance Name	CAS Nr.
Axel	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Bromsledning	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Dieselmotor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Domkraft	Nonylphenol	25154-52-3
Elkabelsats	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Fläkt	Chromium-trioxide	1333-82-0
Formslang	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Gaspedal	Lead-monoxide	1317-36-8

Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Gummibuffert	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gummiplugg	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Komponentsats		
Oljefilterinsats	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Kontrollpanel	Lead-monoxide	1317-36-8
Startmotor	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Strålkastare	Diboron-trioxide	1303-86-2
Styrenhet Färdskrivare	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Tryckluftsledning	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Värmeaggregat	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Växellåda	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7	

Vážená zákazníčka, vážený zákazník,

cieľom zákona, ktorý vstúpil do platnosti dňa 1. júna 2007 a ktorým sa implementuje nariadenie EÚ (ES) č. 1907/2006 o chemikáliách (REACH - registrácia, hodnotenie, autorizácia a obmedzenie chemikálií), je zabezpečiť ochranu ľudského zdravia a životného prostredia pred možnými rizikami vyplývajúcimi z chemikálií.

Spoločnosť Daimler Truck AG podporuje ciele REACH. Článok 33 vo vyššie uvedenom nariadení stanovuje povinnosť informovať vás ako zákazníkov o látkach vzbudzujúcich veľmi veľké obavy (Substances of Very High Concern - SVHC), ktoré sa nachádzajú v našich výrobkoch. Cieľom tohto nariadenia je zabezpečiť bezpečnú manipuláciu so zadanými látkami počas celej doby životnosti výrobku.

Na základe zákonných nariadení a pri zohľadnení údajov od dodávateľov spoločnosti Daimler Truck AG boli identifikované nasledujúce látky, ktoré sa v koncentrácii vyššej ako 0,1 hmotnostného percenta môžu nachádzať v jednotlivých výrobkoch tvoriacich toto vozidlo. Pri používaní vozidla v súlade s jeho určením nehrozí pre človeka a životné prostredie žiadne nebezpečenstvo. Ďalšie informácie o bezpečnom používaní vášho vozidla nájdete vo vašom návode na používanie.

Berte, prosím, do úvahy, že v štartovacom akumulátore, zliatinách, povrchových úpravách, konštrukčných dieloch zo skla, keramiky alebo elastoméru, ako aj v rôznych elektronických konštrukčných dieloch (najmä v spájke) sa nachádza aj olovo (č. CAS 7439-92-1).

Skupina výrobkov	Názov látky	Číslo CAS
Doraz Gumový	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Generátor	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Hadica Tvarovaná	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Jednotka Ovládania	Lead-monoxide	1317-36-8
Motor Dieselový	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Náprava	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4

Náprava	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Pedál Akceleračný	Lead-monoxide	1317-36-8
Prevodovka	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
Prístroj Riadiaci, Tachograf	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Sada Dielov, Vložka		
Filtra Oleja	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Štartér	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Svetlomety	Diboron-trioxide	1303-86-2
Vedenie Brzdové	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Vedenie Tlakovzdušné	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Chromium-trioxide	1333-82-0
Ventilátor		
	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
Zariadenie Vyhrievacie	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Nonylphenol	25154-52-3
Zátka Gumová		
Zdvihák		
Zväzok Vedení	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7

Spoštovana stranka!

Namen zakona o Uredbi (ES) št. 1907/2006 o kemikalijah, (REACH – registracija, evalvacija, avtorizacija in omejevanje kemikalij), ki je začel veljati 1. junija 2007, je varovanje zdravja ljudi in zaščita okolja pred možnimi tveganji zaradi kemikalij.

Podjetje Daimler Truck AG sledi ciljem uredbe o REACH. Člen 33 zakonodajnega akta predvideva, da vas je treba kot stranko obveščati o snoveh, ki vzbujajo veliko zaskrbljenost (SVHC) in jih vsebujejo naši izdelki. Cilj te določbe je zagotoviti varno ravnanje z opredeljenimi snovmi v celotni življenjski dobi izdelka.

Na podlagi pravnih zahtev in ob upoštevanju informacij, ki jih posreduje podjetje Daimler Truck AG, so bile opredeljene naslednje snovi, katerih koncentracija bi lahko bila večja od 0,1 masnega % v posameznem izdelku. Pri predvideni uporabi vozila ni nevarnosti za ljudi in okolje. Več informacij o uporabi svojega vozila lahko najdete v vaših navodilih za uporabo.

Upoštevajte, da je dodatno prisoten svinec (št. CAS 7439-92-1) v zagonskem akumulatorju, v zlitinah, prevlekah, steklenih in keramičnih komponentah ter komponentah iz elastomerov in v različnih elektronskih komponentah (zlasti spajkah).

Skupina izdelkov	Ime snovi	CAS št.
Dizelski Motor	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Dvigalka	Nonylphenol	25154-52-3
Električni Kabelski Snop	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Enota Za Upravljanje Generator	Lead-monoxide	1317-36-8
Generator	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Grelna Naprava	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Gumijasti Vložek	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Gumijasti Zatič	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Komplet Delov, Vložek Oljnega Filtra	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Krmilnik, Tahograf	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Menjalnik	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7

Menjalnik	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Oblikovana Gibka Cev	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Pedal Za Plin	Lead-monoxide	1317-36-8
Pnevmatska Napeljava	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Prema	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
Paraffin oils, chloro	85422-92-0	
Ventilator	Chromium-trioxide	1333-82-0
Zaganjalnik	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Žaromet	Diboron-trioxide	1303-86-2
Zavorna Napeljava	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9

Estimada cliente/Estimado cliente:

La ley sobre el Reglamento de la Unión Europea n.º 1907/2006, que entró en vigor el 1 de junio de 2007 (REACH - Registro, evaluación, autorización y restricción de las sustancias y preparados químicos), tiene como fin garantizar un nivel elevado de protección de la salud humana y el medio ambiente frente a posibles riesgos debidos a las sustancias y los preparados químicos.

Daimler Truck AG soporta y promueve los objetivos de REACH. El artículo 33 de la regulación trata de la obligación de informarle a usted como cliente sobre las sustancias altamente preocupantes (SVHC) contenidas en nuestros productos. El objetivo de esta prescripción es garantizar una manipulación segura de las sustancias definidas durante el ciclo de vida completo del producto.

De conformidad con las prescripciones legales, y teniendo en cuenta las informaciones de los proveedores de Daimler Truck AG, se han identificado las sustancias siguientes, que pueden formar parte de artículos individuales de este vehículo en una proporción mayor del 0,1 por ciento en peso. De la utilización del vehículo de acuerdo con el uso previsto no se deriva peligro alguno para el hombre o el medio ambiente. Encontrará información adicional acerca del uso seguro de su vehículo en su manual de instrucciones.

Debe tenerse en cuenta que la batería de arranque, algunas aleaciones, revestimientos, componentes de vidrio/cerámica/elastómeros y diversos componentes electrónicos (especialmente soldaduras) contienen plomo (nº CAS 7439-92-1) como sustancia adicional.

Categoría de productos	Nombre de la sustancia	N.º CAS
Arrancador	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Caja De Cambios	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Dodecamethylcyclohexasiloxane	540-97-6
	Trilead-dioxide-phosphonate	12141-20-7
Calefactor	Lead titanium zirconium oxide	12626-81-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
Eje	1,6,7,8,9,14,15,16,17,17,18,18-Dodecachloropentacyclo[12.2.1.16,9.02,13.05,10]octadeca-7,15-diene	13560-89-9
	Boric acid	10043-35-3
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Octamethylcyclotetrasiloxane	556-67-2
	2-Methylimidazole	693-98-1
	Decamethylcyclopentasiloxane	541-02-6
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	4-Nonylphenol, branched	84852-15-3
	Dicyclohexyl-phthalate	84-61-7
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
	6,6'-Di-tert-butyl-2,2'-methylenedi-p-cresol	119-47-1

Eje	Chromium-trioxide	1333-82-0
	Hexahydromethylphthalic-anhydride	25550-51-0
	Paraffin oils, chloro	85422-92-0
Faro	Diboron-trioxide	1303-86-2
Gato	Nonylphenol	25154-52-3
Generador	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	1,3,5-Tris(oxiranylmethyl)-1,3,5-triazine-2,4,6(1H,3H,5H)-trione	2451-62-9
	Dibutylphthalate	84-74-2
Juego De Cables Eléctricos	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Juego De Piezas Elemento Del Filtro De Aceite	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
Manguera Conformada	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	Di-(2-ethylhexyl)phthalat	117-81-7
Motor Diésel	4,4'-Isopropylidenediphenol	80-05-7
	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
	N,N-Dimethylacetamide	127-19-5
	N,N-Dimethylformamide	68-12-2
	Lead-titanium-trioxide	12060-00-3
	Lead-monoxide	1317-36-8
	Diboron-trioxide	1303-86-2
	Tris(nonylphenyl)phosphite	26523-78-4
	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Pedal Acelerador	Lead-monoxide	1317-36-8
Tapón De Goma	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tope De Goma	Imidazolidine-2-thione	96-45-7
Tubería De Aire Comprimido	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Tubería De Líquido De Frenos	Alkanes, C14-17, chloro	85535-85-9
Unidad De Control Tacógrafo	1,2-Dimethoxyethane	110-71-4
Unidad De Mando	Lead-monoxide	1317-36-8
Ventilador	Chromium-trioxide	1333-82-0